



WARNING: Risk of electrical shock.

Installation by a qualified electrician may be required in your area. Refer to your local laws and building regulations before performing electrical work; permits and/or professional installation may be required by law. Turn off power at the consumer unit before installing.

AVERTISSEMENT : risque de décharge électrique.

L'installation par un électricien qualifié peut être requise dans votre région. Reportez-vous aux lois et réglementations de construction locales avant d'effectuer des travaux électriques ; des permis et/ou une installation professionnelle peuvent être exigés par la loi. Avant installation, coupez l'alimentation au niveau du tableau électrique.

WARNUNG: Stromschlaggefahr.

In Ihrer Region ist möglicherweise eine Installation durch einen qualifizierten Elektrotechniker erforderlich. Informieren Sie sich über die örtlichen Vorschriften für Elektroinstallationen und die geltenden Bauvorschriften, bevor Sie elektrische Arbeiten durchführen; Genehmigungen und/oder eine professionelle Installation können gesetzlich vorgeschrieben sein. Schalten Sie vor der Installation die Stromzufuhr am Verteilerkasten ab.

AVVISO: pericolo di scosse elettriche.

Nella tua regione potrebbe essere necessaria l'installazione da parte di un elettricista qualificato. Fai riferimento alla legislazione e alle normative edili locali prima di effettuare lavori elettrici; la legge potrebbe prevedere autorizzazioni e/o un'installazione professionale. Spegner il quadro elettrico prima dell'installazione.

ADVERTENCIA: Riesgo de descarga eléctrica.

Puede que la instalación por parte de un electricista cualificado sea necesaria en tu zona. Consulta las leyes locales antes de cualquier trabajo eléctrico. Permisos e instalación profesional pueden ser requeridos por ley. Desconecta la corriente en el cuadro eléctrico antes de la instalación.

WAARSCHUWING: gevaar voor elektrische schokken.

Het kan zijn dat installatie door een erkend elektricien vereist is. Raadpleeg de lokale regelgeving voordat je met de elektra aan de slag gaat. Schakel de stroom op het verdeelbord uit voordat je met de installatie begint.

ADVARSEL: Fare for elektrisk støt.

Installasjon av en kvalifisert elektriker kan være nødvendig i ditt område. Følg lokale lover og byggeforskrifter før du utfører elektriske installasjoner. Tillatelse og profesjonell installasjon kan være påkrevd ved lov. Slå av strømmen på enheten før montering.

WARNING! Risk för elchock.

Installation av en kvalificerad elektriker kan krävas i ditt område. Följ lokala lagar och byggregler innan du utför elinstallationer. Tillstånd och professionell installation kan krävas enligt lag. Stäng av strømmen vid huvudströmbrytaren innan du påbörjar installation.

VAROITUS: Sähköiskun vaara.

Alueellasi saatetaan edellyttää ammattitaitoisen sähköasentajan suorittamaa asennusta. Tutustu paikallisiin lakeihin ja rakennussäännöksiin ennen sähkötöiden suorittamista; laki saattaa edellyttää lupia ja/tai ammattimaista asennusta. Katkaise virta sähkökeskuksesta ennen asennusta.

ADVARSEL! Fare for elektrisk støt.

Din enhed skal installeres i henhold til lokale love strømreglementer, som kan kræve, at installationen skal udføres af en kvalificeret elektriker. Slå strømmen fra ved forbrugsenheden før installation.

تحذير: خطر التعرض لصدمة كهربائية.
قد تحتاج لكهربائي معتمد في منطقتك للقيام بتركيب وتثبيت الجهاز. راجع القوانين المحلية ولوائح البناء لديك قبل تنفيذ أي أعمال كهربية. قد يتطلب منك القانون الحصول على التصاريح و/أو الاستعانة بكهربائي معتمد. قم بفصل التيار الكهربائي أولاً عبر موزع الكهرباء الأساسي بالوحدة. قبل الشروع في التركيب.

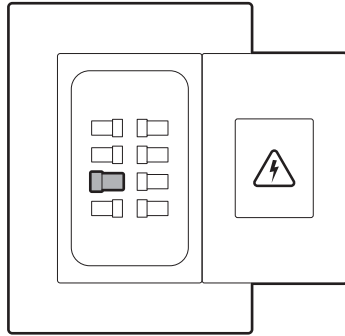


(1) Use for Step 3 ONLY. Not for use on wall. / À utiliser UNIQUEMENT pour l'étape 3. Ne pas utiliser sur un mur. / NUR für Schritt 3 verwenden. Nicht zur Verwendung an der Wand. / Utilizzare SOLO per il punto 3. Non adatto per l'uso a parete. / Úsalo ÚNICAMENTE para el paso 3. No se puede usar en paredes. / ALLEEN gebruiken voor stap 3. Niet voor gebruik aan de muur. / Bruk KUN til trinn 3. Ikke til bruk på vegg. / Använd ENDAST i steg 3. Används inte på vägg. / Käytä VAIN vaiheessa 3. Älä käyttää seinään. / Brug KUN til trin 3. Må ikke bruges på vægge. / للاستخدام في الخطوة ٣ فقط. غير مخصص للاستخدام على الحائط.

Hardware included / Matériel inclus / Im Lieferumfang enthaltene Befestigungsteile / Materiali per l'installazione inclusi / Materiales incluidos / Installatiehulpmiddelen inbegrepen / Alt du trenger følger med / Hårdvara ingår / Sisältää kiinnikkeet / Hardware medfølger / القطع المزودة



1.



Warning: Professional installation recommended. Turn off the power to your existing intercom first.

Avertissement : Installation professionnelle recommandée. Mettez d'abord votre interphone existant hors tension.

Warnung: Professionelle Installation empfohlen. Schalten Sie zuerst die Stromzufuhr zu Ihrer bestehenden Gegensprechanlage aus.

Attenzione: si consiglia l'installazione professionale. Innanzitutto, disattivare l'alimentazione del citofono in uso.

Advertencia: Se recomienda realizar una instalación profesional. Primero, desconecta la alimentación del interfono.

Waarschuwing: we bevelen installatie door een professional aan. Schakel eerst de stroom richting je bestaande intercom uit.

Advarsel: Montering gjort av elektriker anbefales. Slå av det eksisterende intercom-anlegget først.

Varning: Auktoriserad installation rekommenderas. Stäng först av strömmen till din befintliga porttelefon.

Varoitus: Suosittelemme, että asennuksen tekee ammattilainen. Katkaise ensin virta nykyisestä sisäpuhelimestasi.

Advarsel: Professionel installation anbefales. Sluk for strømmen til dit eksisterende samtaleanlæg først.

تحذير: يوصى بالاستعانة بمحترف عند التركيب. أولاً، قم بفصل التيار الكهربائي الذي يصل إلى نظام الاتصال الداخلي القائم الخاص بك.

2. **Remove your existing intercom.** Refer to your existing intercom's manual for uninstall instructions or consult a qualified electrician.

Retira el interfono antiguo. Consulta el manual del interfono para obtener instrucciones sobre cómo desinstalarlo o bien, ponte en contacto con un electricista profesional.

Entfernen Sie Ihre vorhandene Gegensprechanlage. Anweisungen zur Deinstallation finden Sie im Handbuch Ihrer Gegensprechanlage oder wenden Sie sich an eine qualifizierte Elektrofachkraft.

Rimuovi il citofono in uso. Fare riferimento al manuale del citofono in uso per le istruzioni di disinstallazione oppure rivolgersi a un elettricista qualificato.

Retira el interfono antiguo. Consulta el manual del interfono para obtener instrucciones sobre cómo desinstalarlo o bien ponte en contacto con un electricista profesional.

Verwijder de huidige intercom. Raadpleeg de handleiding van je huidige intercom voor instructies voor het verwijderen of neem contact op met een gekwalificeerde elektricien.

Fjern det eksisterende intercom-anlegget. Se det eksisterende intercom-anleggets bruksanvisning for å få instruksjoner om avinstallering, eller kontakt en kvalifisert elektriker.

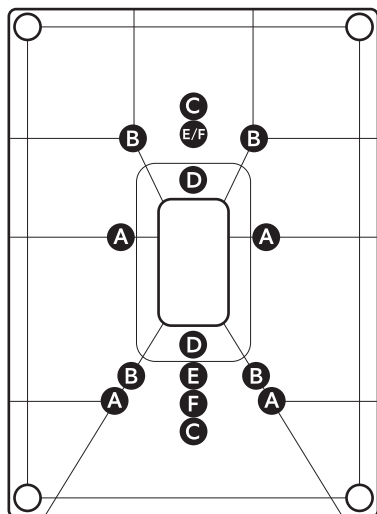
Avlägsna den befintliga porttelefonen. Se den befintliga porttelefonens handbok för anvisningar om avinstallation eller kontakta en behörig elektriker.

Poista aiemmin asennettu sisäpuhelin. Katso ohjeet asennuksen poistamiseen nykyisen sisäpuhelimien käyttöohjeista tai pyydä apua pätevältä sähköasentajalta.

Fjern dit eksisterende samtaleanlæg. Læs vejledningen til dit eksisterende samtaleanlæg for at få instruktioner om afinstallation, eller kontakt en autoriseret elektriker.

أزل نظام الاتصال الداخلي الحالي الخاص بك. راجع دليل نظام الاتصال الداخلي الحالي الخاص بك للحصول على إرشادات مفصلة لفك الجهاز أو استشير كهربائي مؤهل.

3. Poke holes compatible with your doorbell. / Percez des trous compatibles avec votre sonnette. / Bohren Sie die Löcher so, dass sie zu Ihrer Türklingel passen. / Pratica dei fori compatibili con il citofono esistente. / Haz agujeros compatibles con el timbre. / Prik gaten die aansluiten op de deurbel. / Kikkehull som er kompatibel med ringeklokker din. / Förborrade hål som passar för din dörrklocka. / Merkitse reiät ovikellon mallin mukaan. / Prik huller, der passer til din dørklokke. / أحدث ثقبًا متوافقة مع جرس الباب لديك.

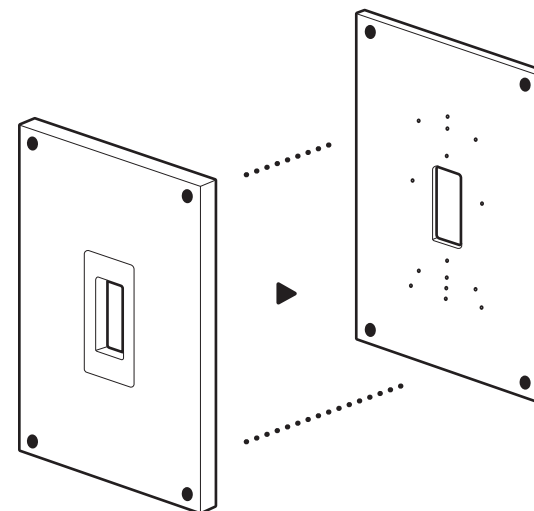


- A. Battery Doorbell Plus/Pro
Video Doorbell 2/3/3 Plus/4
- B. Battery Doorbell
Video Doorbell
- C. Wired Doorbell Plus/Pro
Video Doorbell Pro/Pro 2
- D. Wired Doorbell + Wedge/Corner Kit
- E. Battery Doorbell + Wedge/Corner Kit
Battery Doorbell Plus/Pro + Wedge/Corner Kit
Wired Doorbell + Wedge Kit
Video Doorbell + Wedge/Corner Kit
Video Doorbell 2/3/3 Plus/4/Pro/Pro 2 + Wedge/Corner Kit
- F. Wired Doorbell
Video Doorbell Wired

See full list of compatible devices at / Consultez la liste complète des appareils compatibles à l'adresse / Eine vollständige Liste der kompatiblen Geräte finden Sie unter / Per un elenco completo dei dispositivi compatibili, visita il sito Web all'indirizzo / Consulta la lista completa de dispositivos compatibles en / Zie de volledige lijst met compatibele apparaten op / Se fullständig liste over kompatible enheter på / Se en fullständig lista över kompatibla enheter på / Katso täydellinen luettelo yhteensopivista laitteista osoitteessa / Du kan se en komplet liste over kompatible enheder på / اطلع على القائمة الكاملة للأجهزة المتوافقة

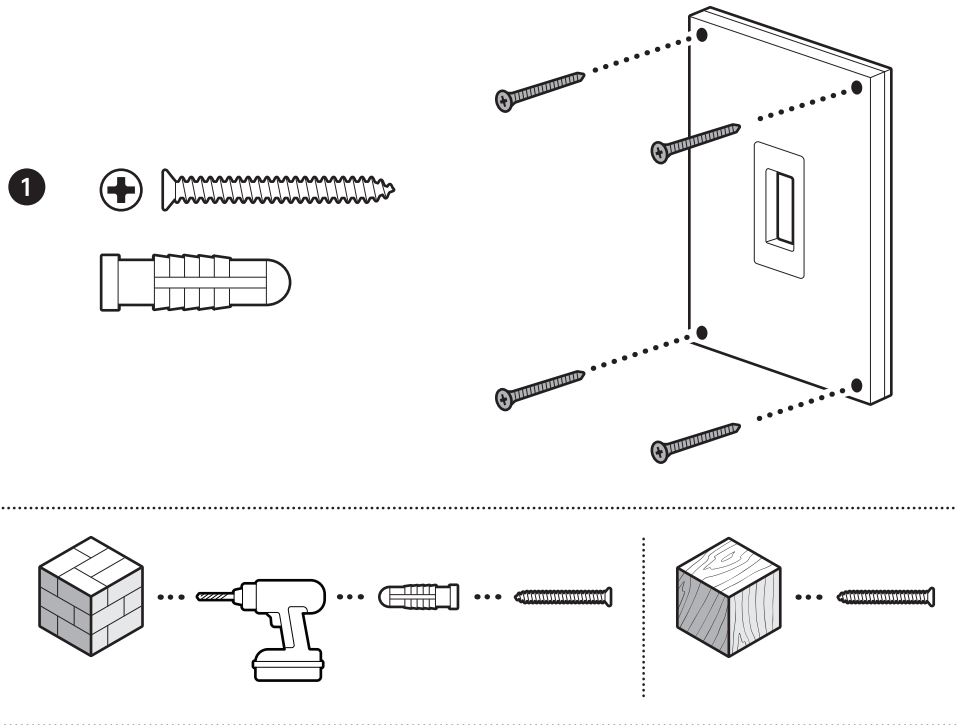
ring.com/compatibility

4. Align intercom kit and intercom gasket. / Aligned le kit d'interphone Ring et le joint d'étanchéité de l'interphone. / Richten Sie das Gegensprechanlagen-Kit und die Dichtung der Gegensprechanlage passend aus. / Allinea il kit e la guarnizione per citofono. / Alinea el kit de interfono y la junta del interfono. / Lijn de intercomset en de intercomafdichting uit. / Juster intercom-settet og intercom-pakningen. / Rikta in porttelefonsatsen mot tätningen till porttelefonen. / Aseta kohdilleen sisäpuhelinpakkaus ja sisäpuhelimien tiivisteet. / Juster samtaleanlæggets plade og pakning, så de flugter. / اعمد إلى محاذاة عدة الإينتركوم مع طوق الإينتركوم.



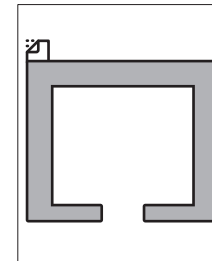
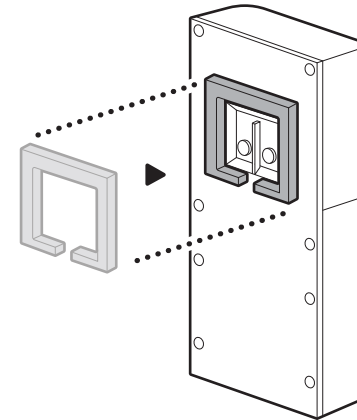
ring

5. Mount with included screws. / Fixez l'appareil à l'aide des vis fournies. / Nutzen Sie zur Montage die enthaltenen Schrauben. / Fissa con le viti incluse. / Utiliza los tornillos incluidos para el montaje. / Bevestig met de inbegrepen schroeven. / Monter med medfølgende skruer. / Montera med medföljande skruvar. / Kiinnitä mukana toimitetuilla ruuveilla. / Montér med de medfølgende skruer. / اعمد إلى التركيب باستخدام البراغي المزودة.



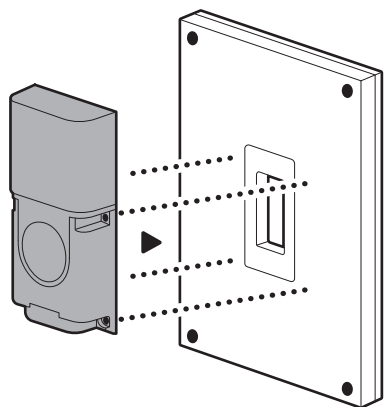
On stucco, brick, or concrete, use a 1/4" masonry bit to drill holes for the included wall anchors. / Utilisez le foret de maçonnerie de 6 mm pour percer des trous dans votre mur en stuc, en brique ou en béton, puis insérez les chevilles. / Bohren Sie bei der Montage auf Putz, Ziegelstein oder Beton mit einem 6 mm dicken Steinbohrer Löcher für die enthaltenen Wanddübel. / Per superfici in stucco, mattoni o cemento, utilizza una punta da trapano per muratura da 6 mm per praticare i fori per i tasselli inclusi. / En estuco, ladrillo u hormigón, utiliza una broca de albañilería de 6 mm para perforar los agujeros en los que irán introducidos los tacos de pared. / Bij muren van stucwerk, baksteen of beton gebruik je een steenboortje van 6 mm om de gaten voor de inbegrepen pluggen te boren. / På stukkatur, murstein eller betong bruker du en 6 mm murbits til å bore hull for de medfølgende veggfestene / På stuckatur, tegel eller betong använder du en 6 mm betongborr för att borra hål för medföljande väggfästen. / Jos asennat rapattuun tai tiili- tai betoniseinään, poraa reiät mukana toimitetuille kiinnitystulpille 6 mm:n kiviporanterällä. / Hvis du monterer på stuk, mursten eller betong, skal du bruge et 6 mm murborehoved til at bore hullerne til de medfølgende murankre. / على الجص أو الطوب أو الخرسانة، استخدم أداة حفر الأسمنت بقياس ربع بوصة (6 مم) لحفر الثقوب اللازمة لتعليق مركّزات الحوائط المزودة.

6. Attach doorbell gasket around wire terminal, if necessary. / Fixez le joint d'étanchéité de la sonnette autour de la borne du fil, si nécessaire. / Bringen Sie die Dichtung der Türklingel bei Bedarf um die Drahtklemmen herum an. / Se necessario, fissa la guarnizione per citofono intorno al terminale dei cavi. / Si es necesario, acopla la junta del timbre alrededor del terminal de cables. / Bevestig indien nodig de deurbelafdichting rond de draadaansluiting. / Fest ringeklokkepakningen rundt kabelterminalen om nødvendig. / Vid behov, fäst tätningen till dörrklockan runt kabelfästena. / Kiinnitä ovikellon tiivisteet tarvittaessa johtoliitinten ympärille. / Sæt dørrklokkens pakning fast omkring ledningsterminalen, hvis det er nødvendigt. / ثبت طوق جرس الباب حول لوحة الأسلاك، إذا لزم الأمر.

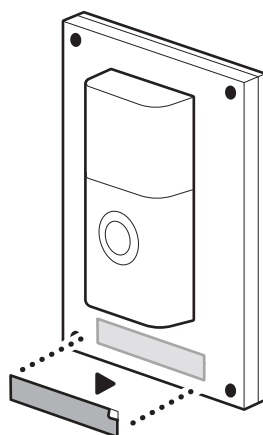


Battery Doorbell, Video Doorbell
Battery Doorbell Plus/Pro

7. After wiring your Ring Doorbell, ensure there are no loose wires. Customize your intercom kit with the included label. / Après avoir raccordé votre sonnette Ring, assurez-vous qu'il n'y a pas de fils lâches. Personnalisez votre kit d'interphone avec l'étiquette incluse. / Nach der Festverdrahtung der Ring Doorbell entfernen Sie oder decken Sie alle losen Drähte ab, entfernen Sie Ihre vorhandene Gegensprechanlage. Personalisieren Sie Ihr Gegensprechanlagen-Kit mit dem enthaltenen Etikett. / Dopo il cablaggio del videocitofono Ring, verificare che non vi siano cavi allentati. Personalizza il tuo kit per citofono con l'etichetta inclusa. / Después de conectar el Ring Doorbell al cableado, asegúrate de que no haya cables sueltos. Personaliza el kit de interfono con la etiqueta incluida. / Sluit na het bedraden van je Ring Doorbell controleer of er geen losse draden zijn. Pas de intercomset aan met het inbegrepen label. / Når du har kablet ringeklokken, kontroller at det ikke er noen løse ledninger. Tilpass intercom-settet ditt med den medfølgende etiketten. / Når du har ansluttet Ring-dörrklockan se till att det inte finns några lösa kablar. Anpassa porttelefonsatsen med den medföljande märkningen. / Kun Ring Doorbellin sähkökytkennät on tehty, varmista ettei johtoja ole irrallaan. Mukauta sisäpuhelinpakkausta mukana toimitetulla tarralla. / Når du har tilsluttet din Ring Doorbell, sørg for at der ikke er noen løse ledninger. Tilpas dit samtaleanlæg med det medfølgende klistermærke. / بعد توصيل جرس الباب تأكد من عدم وجود أسلاك سائبة غير مستخدمة. عدل مظهر عدة الانتركوم الخاصة بك باستخدام الملصق المضمن

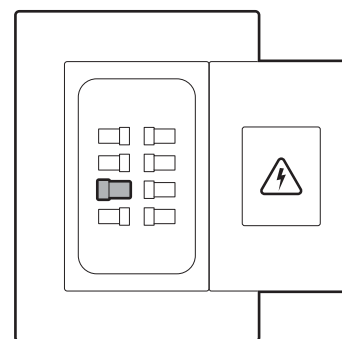


Battery Doorbell, Video Doorbell
BatteryDoorbell Plus/Pro
Battery Doorbell/Video Doorbell + Wedge/Corner Kit
Wired Doorbell, Video Doorbell Wired + Wedge/Corner Kit



Wired Doorbell, Video Doorbell Wired
Wired Doorbell Plus, Video Doorbell Pro

8. Restore power at the consumer unit. / Rétablissez l'alimentation du tableau électrique. / Stellen Sie die Stromversorgung am Verteilerkasten wieder her. / Ripristinare l'alimentazione dal contatore. / Restablece la energía en el cuadro eléctrico. / Schakel de stroom op het verdeelbord weer in. / Gjenopprett strømforsyningen på forbrukerenheten. / Slå på strømmen vid huvudströmbrytaren. / Palauta virta sähkökeskuksesta. / Genopret strømmen til forbrugsenheden. / أعد الطاقة من موزع الكهرباء الاساسي بالوحدة.



ring.com/callus



ring.com/help

Ring LLC 12515 Cerise Ave, Hawthorne, CA, 90250 USA

Ring 1 Principal Place, Worship Street, London, EC2A 2FA, United Kingdom

Ring 38, Avenue John F. Kennedy, L-1855, Luxembourg

شركة Ring LLC طريق سيريس مبنى 12515 مدينة هاورثون، كاليفورنيا، 90250، الولايات المتحدة الأمريكية.

© 2023 Ring LLC or its affiliates. Ring and all related marks are trademarks of Ring LLC or its affiliates.